

5/2
1976

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ
ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅՈՒՆ



1976 ԵՄԱՅԻԼԸՆ Ն 11

ՀԱՅԱՍՏԱՆ

საჭავალი ნოვებრის

ვაგანი ბართაძე

მოვდინებრთ მწერაბრი ნაბიჯით,
მოგვაჭებ წითელი ალაბდი...
დიდება ნოემბერს, დიდება!
სალაში ნოემბერს, სალაში!

ჩვენი ფიქრი და ოცნება
ეუებჩოსავით ანთაა...
დიდება ნოემბერს, დიდება!
სალაში ნოემბერის განთიადს!

ღრომაც ეაქანისფერია—
გადაწვედა ცათა კიდე-განს...
სალაში ნოემბერს, სალაში!
დიდება ნოემბერს, დიდება!

ნახატი გალეაზ კუსავილისა



პეპიამაც გაიხარც

იური ნარიმანიძე

— დაიწყო ზეიმი! — ლოგინიძან იკითხა ბებიამ.

— არა, მაგრამ მალე კი დაიწყება! — მიუ- გო ახალთახალ კაბაში საგანგებოდ გამოწყო- ბილმა ანიჭომ.

— ეხ! ავად არ ვიყო, მეც წამოვიდოდი ზეიმშე! მიყვარდა ყველებითა და ღრიმშე- ბით მოკაზმულ ქრებში საარულო...

ანიჭომ წამით მოიწყინა, ხატებელასავით აფახულებულ წამწამებქვეშ ნალველი ჩაუდგა.

— ჩვენ დიდხანს არ ვისეირნებთ, ბები! სულ მალე მოვალო და უვალებსა და ფე- რად ბუშტებსაც მოიტანთ.

— ოღონდ ის საწრაპინო არ იყიდოთ! — გააფრთხილა ბებიამ შვილიშვილი, — გულის

გამაწვრილებლად წივის...

— არა, ბები, აღარ ვიყიდით!

— მზადა ვარ, წავიდეთ! — თქვა დედამ, რომელიც თმების სწორებით მეორე ოთახი- დან გამოვიდა და გოგონას დაუკაცანა, კა- ბა უკიდ დაგივმუკრია, დიდი ფეხთვები ვინაე გაიზიდებით...

— მამა სად არის? — იკითხა ანიჭომ.

— მმაშვინი რახნია წავიდა. ის ქარხნის კოლეგეტივთან ერთად გამოვა...

„მაშ თეო ბებო მარტო რჩება სახლში“. — გაიფიქრა ანიჭომ და ისევ მოიწყინა.

დედამ ხელის მსუბუქი ბიძგით წინ გაიგ- დო შეილი და ბაკაპუით სადარბაზოდან ქუჩაში გამოვიდნენ.

პროსპექტი, ძართლაც და, დიდებულად იყო მორთული. აიგნებსა და ფაჯრებზე შინდისფერი დროშები და ყველები გამო- ეფინათ.



შორიდან სამოლდ მოისმოლა საზეიმოლ
გამოსული კოლონგბის ხმა.

გოგონამ შენობას ახედა:

„აი, იმ აივნიდან შირშიან ბებია გადმოლგა
და ღომილით გადმოსახა:

— ანიკ! აბა, დროზე დაბრუნდით, ვი-
დრო ნამცვარი გამოცვებოდეს...

მაშინ თეო ბების სიარული მაინც შეეძ-
ლო. ოთახიდან ოთახში ხელჯოხით დაკუს-
ტუსებდ და წამლობსაც მალიმალ სკამდა.
იქნებ შეშველოს და ეს ნეკრესის ქარები
დროზე მოვიშორომ...

მერე სულ ჩავარდა ლოგინად და დაკუტ-
რა. „საწყალი ბებია!“ გოგონა უკრად შედ-

გა. დედას ხელი გააშვებინა და ურთიერთობა
შეტრიილდა.

— სად მიდიხარ? — გაუკვირდა დედას.

— სახლში...

— დაგრჩა რამე?

— ტელევიზორი! — წამოიძახა გოგონამ,
ტელევიზორი უნდა ჩაერთო!

დედას ხმა არ ამოუღია, მხოლოდ ხელე-
ბი გაასვასვა გაოცებისაგან — ეს რაღა მოე-
პრიიანა.

— გამიშვი, დედა! ბებია მარტოა, ტე-
ლევიზორს ჩავურთავ. ნახოს დღევანდელი
ზეიმი, ბებიამაც გაიხაროს...

შოთა რავთარაძე



დღეს წვიმა და ქარია
გარეთ არ გაისვლება,
ჩემი სოფლის მდინარე
მღვრივ წყლებით ივსება.
თბილი ბინა მოძებნეს
მელიებმა,
ციყვებმა...
ვზიკარ ფანჯარასთან და
დედა ზღაპარს მიყვება.





ქათა ვასძა

ვ. გოჩ-გრუვიტი

ერთხელ ლენინი აგარაქშე გვესტუშა,—
დასასევენბლად ჩამოვიდა.

ბაღში ვსეირნობდით ჰერჩხე.

— კატა გყავს? — შეეკითხა ილიჩი ჩემს
ქალიშვილს—ლომას.

— მყავს! ვასკა ჰერცი! ჩენ მას ვასილ
ივანიჩისაც ვეძახით... აი, ისიც! — უპასუხა ლო-
ლამ, თან მიანიშნა დიდ, შავ კატაზე, რომე-
ლიც სამზარეულოდან აუჩქრებლად გამოი-
ბლინდა.

კატა მთლად შავი გახლდათ, ყელზე
თეთრი ჰალსტუში ეკეთა. თათებიც თეთრი
ჰქონდა, გვერდებოდათ, კოხტა ფარუჩხი ა-
ვიათ. წვერიც თოვლის ფიფქივით თეთრად
გაბუებოდა.

— რა ბლენძია კატა! — თქვა ვლადიმერი
ილიჩიმა.—ალბათ დიდი ზარმაცი ვინწეული იქ-
ნება.

— რასა ბრძანებთ, ვლადიმერ ილიჩ,—
გამოექმომაგა ლომა თავის საყარელ კატას,
იცით, რა მარჯვედ იქერს თავვებს!

— ეგ მაგისი პირდაპირი მოვალეობაა...
აბა, ვნახოთ, ფოკუსები თუ იცი!

და ვლადიმერი ილიჩმა სწრაფად აიყვა-
ნა კატა ხელში, წაულიტინა კისერქვეშ. ყუ-
რებშეა მოფხნა, მერე ხელი გადაუსვა... კა-
ტა კმყოფილებით ზურგზე გადავორდა და
გაიზმორა, ვლადიმერი ილიჩს ნაზად დაუწყო
თითზე ლომუნი და თანაც უკანა თათებით
მის მოკრიიბას ცდილობდა.

— ერთი უყურეთ, რა ანცი ვინწე ყო-
ფილია! აბა, იხლა ენახოთ, როგორი ხტომა
იცი, — თქვა ვლადიმერ ილიჩმა. კატა მიწაზე
ჩამოსვა და ცხირწინ ხელებით წრე გაუსმ-
თა: — გადახტი, ვასენკა! გადახტი!

კატა დაიბნა. ვლადიმერ ილიჩს კი მკლა-
ვებით შეეკრული წრე სულ ახლო და ახლო
მიქვენდა, კატასთან.

— ჲა, გადახტი! — თან უკანიდან ფრთხი-
ლად უბიძგა და მერე ცხვირწინ ისევ წრე
გაუკეთა ხელებით.

ვასკა ზამრად წამოიწია, მოიკუზა და
რბილად და მოუქნელად გადახტა, გადახტა
ვლადიმერი ილიჩის მელავებზე. ვლადიმერი
ილიჩმა ისევ მიაგება მელავები, ვასკა უფრო
სწრაფად და მონდომებით გადახტა, ბოლოს
კარგა ლაზარანი ნახტომებიც გამოუიდა,
კუდი გააბუა და შინისკენ მოქუცრუხლა,
კართანი ქვეშ შეძვრა და იქიდან ეშმაკურ-
ად აბლურიალებდა კროლა თვალება.

— აა, შე ცუღლუტო, შე, ყაჩალო! —
ეუბნებოდა ვლადიმერი ილიჩი, — მოგბეჭრდა?
გაგვექეცი?.. ყონია! კარგად გადახტი! ლო-
ლა, მიციც რძე. ნამდვილად დაიმსახურა
კარგი საუშმე!

ლოლა სამზარეულოში გაიქცა. ერთი

ფინჯანი თბილი რძე მოარბენინა და კარ-
თანის წინ დადგა.

ვასკა კართანიდან გამოძროა და კრუტუ-
ნით შეუდგა რძის სელებას.

— ყოჩალ, ვასკა! — აქებდა ვლადიმერი
ილიჩი. — ჯერ საბა ხარ, — მე და შენ სკამზე
ხტომისაც ვისწივლით.



ଓ নৰ্বেঙ

ქართველი მიწაზე

ମାତ୍ରାଲିଙ୍ଗ ପ୍ରଦାନସାହୁ ଏଣ୍ ମେଟିନ୍କାଳୀ — ଏହିକାରକାରୀ ପାଇଁ କିମ୍ବା ଉପରେ ଯୁଗୀ ଗାନ୍ଧାରୀଶ୍ଵରାଳ୍ଲା ପ୍ରାଚୀନ୍ତ୍ୟରେ ନାହିଁ ହୋଇଥାଏ ହେଲାଏ ହେଲାଏ ।

კუნწიას ისეთი სიცილი აუტყდა, ხული ძლიერ
მოითქვა.

— გაზომე? კილომეტრი იქნება? — ჰასპეხებდა
ციკით, წავმუნა კი ისე იშან გვიღოლა, უაუროდ
აც ერტინა. კუნტის ფერი-ფერმა გადაპკრო, რომ
მიაყარა და ამანაგთან მიიკრია.

— მომე ხელი, წამოდევი! — კუნწია შემოტევია
ახანგეს და, ჩოგორუ იყო, წამოაყენა, მაგრამ
წაკუნამ ცალი ფეხი მიწეს ვერ დაკარი. კუნწიას
ცრემლები გაღმოყენობდა. ცეხთ გზადა, კოჭათ



ტუქმ ქარს ძალი წარატევა, ბიკებრ თავისუფლად
დატრანსლინენ და ხელია ფიჩის კუყოლა წმოდ-
გეს. მერე კონა-კონად შეკრეს, ერთი კრიზი შემო-
იცო მხარეზე, მეორე—მეორემ და ისევ სისულისა ენ
პერს პირა.

— ଏଣ୍ଡିଆ, ପ୍ରକାଶନ, ଲେଖକ ଦାଗଦଳ୍ପଣ୍ଡିତ—ଯେବୋ
ଏହିକାରୀ ପ୍ରକାଶକ, ମାଦ୍ରାସାରେ ପ୍ରକାଶନକାରୀ ପ୍ରକାଶନ, ଅଧ୍ୟାତ୍ମ-
ଗ୍ରନ୍ଥ ଖର୍ବିକାରୀ।

— რას გადატერდი, კუნწიავ, ამ ფიჩხს ზედ
თავშე გადავამტერევ.

— უი, დათვეი ყოფილა, ბიქო, დათვი... — თავ-
ქვეს ჩატყედა კუნწიგა.

— ଲାଗୁଣ୍ସ ରା, ଯୁଗାନ୍ତରାଖୀରେ ଲାଗୁଣ୍ସିନ୍ଦ୍ରା ଗୁଣ ଯୁକ୍ତିବିଶ୍ଵାସ କରିବାକୁ ପାଇଲା?

ଶ୍ରୀକୃତ୍ତବ୍ୟାପିକା

კუნძული ვაშლით ხელით გამასტოთავა და მის-
ცა, თვითონ კი სტერისხაზული დაინტენდოს და ნატურ-
ჟე მაგრავ გადასურინა. წეამუნბმ ვაშლის პირი არ
დააღმა, ყურად კნიშნა კუნძულის, მხარი შუალედა-
სალი ხელი წელზე შემოხვევა, ვაიფაგლახით წამო-
ყენა.

— ფიჩები? — შედგა წყაპონა.

— მათი ოსრობაც იყოს! შენ კარგად იყვეი...

— არა, არა, ნუ დავტოვებთ, ერთად გადავ-
კონით და ქამრით გვათხრიოთ! თქვენებს იმედი
აჭით...

— რა მეტანჩება, წყაპუნი?! ასეთ ფათერას
გადაგრძლე...

— შენი დაიკა არ გვიციდება, საღამოზე ხე-
ლებს გაითბობს...

კუნწია დაძყვა ამხანაგის ნებას.

წყაპუნა უწუმრად იტანდა ტკივილს, რომ კუნ-
წიას დაძშევიდებით შეეკრა კონები. არც შერე ამო-
უკენესია, უბრძოდ მოდიოდნენ, მიმეგ-მიმიტედ.

— რა ვწნა, როგორ შევხედო წყაპუნას დედას
სახეში! ნეტავ, სულ არ წამომყოლოდა! აზლა

— რაკი კაფანდარა ვარ, განა ღონე არა მცენა!
შენ მიგის დარღი ნუ გაქვს, აბა, კარგადა მართვა
დენი!—მარჯვედ ამისუდა კუნწია წყაპუნას და გზა
განაგრძეს.

შეც კარგა ხნის ჩისული იყო, ბიჭები შინ რომ
მივიღნენ ჰემისუბძნელი ბაგრის მოტოციკლეტით.

— ვაიმე, მე თავმკდარისა!—ელდა ეცა წყაპუ-
ნას დედას ფეხაკანჭურებული შეილის დანახაზე.

— რა დაგემართა, წყაპუნი!—შეშეფოთდა კუნ-
წიას დედაც.

— ლილი ამბავი, ფეხი ვიღრძე!—თავი მომ-
ჯობინა წყაპუნამ,—ეს საწყილი კუნწია კი მოვი-
ნარიკლე, რაც ამან იწვევა, ცალკე ფიჩი მოპერა-



ხუმრიობაც რომ ვიტებე! იმის დრო იყო, მხრებით
იმოღენა ფიჩის მოგექონდა?!—სინაური შევაურო
ბისუნა. მელავები ჩამოწყვეტაზე შეონდა, ძლიერ
მოიკავებოდა, მაგრამ არ იმსწევდა. ვაიმე ფეხი
რომ მოსკრან!—შეცურებდა დროდადრო კუნწია
წყაპუნას შესიერულ კოჭს და ზიმის ქრუუნტული
ულილდა.

— წყაპუნი, უნდა მაპარიო, მათი!—სასოგებით
შეხედა კუნწიამ ამხანაგს და ცოტაბანს შეისვენა.

— რასა ბოლიშობ კუნწიავ, რა შენი ბრალიო!
მე იმის ვწერებარ, ამოღენა ეირგლა შენი სატარ-
ბელი რომ გაეხდი, ცოდო არა ხარ, თვალებში სი-
ნათლე გაგდის...

და, ცალკე მე მყავარჯნობდა...

კუნწიამ ფაცაფული მოხსნა მოტოციკლეტს
გამობული ფიჩის კონები.

წყაპუნა ერთანის ლოგიტი იწვა. არტაშანით
ჰქონდა ფეხი გაკოჭილი. კუნწია სკოლიდან მოვი-
ლოდა თუ არა, ერთავიდ თავით უჯდა, ჯერ გაკვ-
თილებს ჩაბულებულებინებდა, მერე კი, რაც რამ
გაეგონა, ტუსილ თუ მართლი, ენას არ აჩერებდა,
წყაპუნამ გული გადაყოლოს.

მისიძაში შემომაბარა ზოთარი, წყაპუნის ფეხი
მოუჩრდი და გულიდი მეგობრები ციფის სრიალით
შეეგებნენ პირველ თველს.

ნახატი თავაზ ხუციზილისა

ხუთოსანთა სახლი



ვლაძიმერ ასლამაზიშვილი

ბიძინიშ ფანჯრიდან ქუჩაში რომ გადაიცედა: მაღალი, ზაფულვაზა კაცი დაინახა. ერთ ხელში უზარმაზარი, თეთრიად შეღებილი თუნუქის ფურცელი ეპირა, მეორეში — ჩაქუჩი, იდგა და მათ სახლს ათვალიერებდა.

„რა უნდა? — გაიფიქრა ბიძინამ, — შეიძლება ვინმეს ეძება!“

ის კაცი გვერდზე შეტრიალდა და ახლა ცერზად გამოხედა შენობას, გვერდზე რომ შეტრიალდა, თუნუქის თეთრი ფურცელიც შებრუნდა და ბიძინამ გაკვირვებისაგან თვალები აახამხამა, ფურცელზე, თოთქმის ბიძინას სიმაღლე, წითელი ხუთიანი იყო დახატული. ბიჭი უცემდ გამოცემლდა, მაშინვე მიხვდა, რომ ის კაცი ვინმეს მისამართს კი არ ეძებდა, სახლების დამწმებიდან იყო, ვერ მიითმინა და გადაწყვიტა გამოლაპარაკებოდნა.

— სახლებს ნომრავ, ძია?

მენომრებმ ბიძინას ამოხედა, ერთ-ორ წამს თვალებმომოვტულმა უცურა და თავი დაუჭინა:

— ვნომრავ!

— ახლა კი ბებიას ეშველება! — ტაში შემოქრა ბიძინამ, — სოფლიან წერილს ვერ გვიგზავნის, ახალ სახლს ნომერი არ აქვს და...

— ჰომ!

ბიძინამ თვალით ნომერზე ანიშნა:

— ჩეცნა?

კაცმა თავი დაიქმია:

— თქვენია!

— რაღას უცურებთ, იილეთ და მიაქვედეთ!

— შენ გვინია, ახე აღვილია მიქვედება?

— მაგას ჩა უნდა, — გაიცინა ბიძინამ, — ჩაქუჩი და მაგის ჯანი.

— ეს, ძმაყც, ამ ხუთიანს აღვილად ვერ შეველევი! — მენომრებმ თუნუქის ფურცლიანი ხელი შორს დაიჭირა და ხუთიანს ისე შეხედა, თითქოს პირველად ხედავდა.

— რატომ ვერ შეველევით? ცოტა არ იყოს, გაოცდა ბიჭი.

— გეტავი! ეს ნომერი რომ მიმცეს, მითხრეს, ისეთ სახლს მიაკარი, სადაც ხუთოსნები

Աթուարութենք, մոռա, վազքան ածլա դա վար-
յիրոծ, առ ու ամ սածլնի ուրունեն պատրու-
թեն, եռմ Մըշրէցո յաբո, և՞?

Ցոմնան հայոյիրդա: մի Մընութի մարտալու, գուգու-
դուց սան արա, հաց պատրունք, մացրամ տոտ-
յմուս պայլա ցողունիք ունոնք, ուրունք, պարա
սպունք, ույզիրա դա ուղալուն նոնարունու ցայծ-
հիպունք.

— մո, ամ սածլնի ուրու համելքն նուրուսանո՞ւ?
ուր ցուգու, մուցուղու.

— ամ, մուու!—Մըացյլուն յապմա.

— հիմու դա, աց յարտ! հիմս միշտոմազ կուշ-
ու միմնու պատրունք, որուց նուրուսանու, աչ
սամու մալլա սարտունչ յիշես նացնու պատրունք,
յիշեսոց պատունք արուն: նուրունք, համելքնու
ցունք, ումելքն այլու, կուցք մալլա...—Ցոմնան
մոսպա դա մոսպա, ումելքն նուրուսան համուցալու,
մի յաց տապու յանդունուսան, պանեմ, նոյամո
երդուն, ուն մուօու-մուգուն—ուժածա.

Ցոմնան մարտու յարտու մերույցլաւուրու ծովու
դամալա, ամիսնեն: ամուցու նարմացու վոննե մարտան-
ցընան, դա միմս Շոմուտ, ցառու մինումիրեմ նու-
րուսան նեցագան դալուսու, առ անսենա.

— Մըն? Մըն հալա յաբո սահ?—Սպած յցունս
մինումիրեմ.

— մը? մը սածացնու ծալնի դացուցար. դալա
ամիսնեն, կյուղանի ցածաւ պանք մոցածարու. հա-
սաց ծալնի ցցանիցլուն, եղան նուրունչ ուրու—
Ցոմնան մուրու դալա դա եղանուցմենուզ հա-
մելքնում լոյշես հարայրայա, մերու ածլալնանից-
լու սուլուրաց դաշուղուն, Մըմելք սպած յշեա, —
ցունք, ցուցուեմ!

— մուօու, մուօու!—յամյեշա մինումիրեմ.

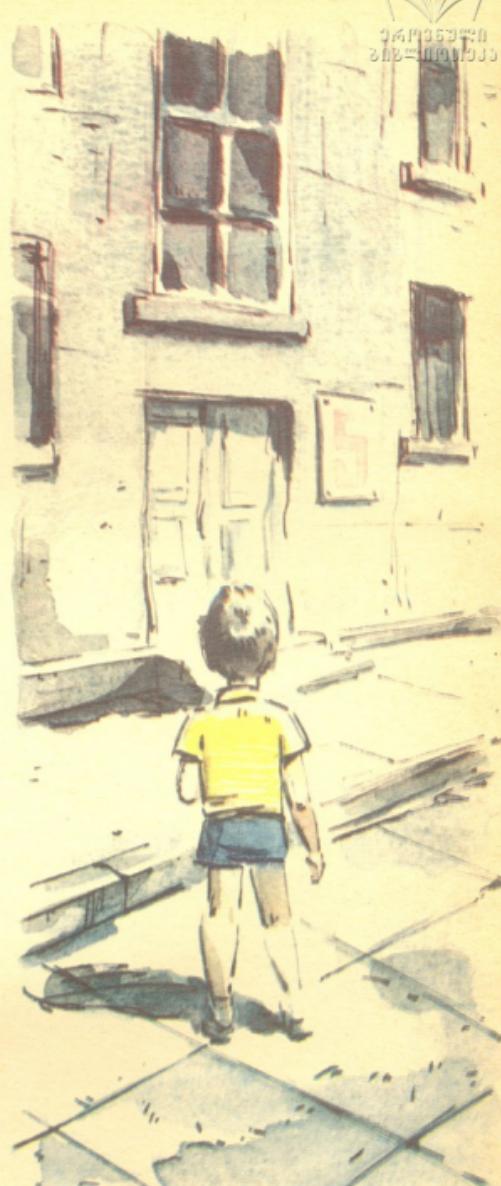
— գուղու հոմ առ ցայշեսո՞ւ!—յշեսան Ցոմնան.

— Մըն արեցնաց ոյացու!—Մըեսան մինումիրեմ,
հայշոհի մոհս ձագալու, մուշլնչ ուրունշիս ուսու-
բալու մոսպա դա եղանու դասւեսու.

Մինումիրեմ ուրունշիս պարունչ ծացնուսացան
հելլեն դացլալու դա յահրդա:

— յոհալ, ծոյու, պերդաց, պայլա նուրուսան
շողունինարտ, յը նուրուսուց ամ սածլուսաւուն
ալալու ոյսու!—առօր հայշոհի, կը դըլուտան մոցուցա
դա ուրունշիս ուսուրունու լուրունինենու մուօցեցա.

մի սածլս, սածաց Ցոմնան պատրունք, ածլու
գուգու դուտելու նուրուսան ամ յշենքնեն, ցամըլըլ-
ցամումըլըլընուց մաս նուրուսանու սածլս յածական.



სპორტსა და კულტურა

ავთა დეილ გურგანიძე

„სიმბიმების აწევას
ჩემსაფიც ნურთვინ ცდილობს“,—
ამბობს და მართალიცაა
ზატივცემული სტილი.

„თუ ჭინმეს ერჩის გული და
თუ ჭინმეს უჭრის თათი,
რინგზე შემზედესო, ბატონთ“,—
ითხოვს ბაჯაბაზ დათვი.

— „თუ წაგავოთო ჭინჭესთან,
არც გვესერთხსო ქუდი...“
შეუდგენიათ ჭირავებს
ქალათმურთელთა გუნდი!



ზეგიკო

ავთანდილ ღოლიშვილი

პაბას ბაძას, ზურიკო:
გააეთა სამუქრხა,
წვრილი შეშა რაც იყო,
სულ ზომაზე დახერხა.



ციყვი

მამამ ციყვი მომიყვანა,
გავუჟოთ მყუდრო ბინა,
მეორე დღეს გამებარა,
ხის კენწერო ამჯობინა.

მჭედელი

შეაგროვა ხარახურა,
ზურიმ ქურა გაახურა.
ახლა გრდემლზე ურტყამს უროს.
უნდა სოფელს ემსახუროს.





ჩიხენარის ტყე მრიალებეს

გურამ გახტაძე

სოფლის გადაღმა ტყეა, რომელსაც ყველა ჩიხენარს ეძახის. ზეშას, კახას, დათოს, ლიას, მაკასა და სხვა იქტომშირელებს იგი ჩვეულებრივი ტყი ეგონათ. მაგრამ, თურმე ნუ იტყიოთ, ძველად იგი რევოლუციონერთა თავშესატარი ყოფილა. მაგრაც აღამიანებს ტყის შუაგულში ჩუმად ქოხი აეშენებინათ, სადაც რევოლუციონერები სათვის თოვებს ამზადებდნენ.

ეს დიდა ხნის წინათ იყო. მაშინ იმ თოვებს „ბერდონებს“ უწინდებდნენ. ეინ მოსოფელის, რამდენი თოვი დამზადეს ამ საიდუმლო „ქარხა-ნაში“.



ჩიხენარის ტყის ამბავი ოქტომბერელებს პაპა თეოფილე უამბო. იგი ქელი კომუნისტია და იმ თავდადებულ აღამიანებს ედგა მარში, ეინც რევოლუციის გამარჯვებისათვის იბრძოდა.

პაპა თეოფილეს ოქტომბრელები მაშინ დაუმეგობრდნენ, როცა მათი უფროსი მეგობრები, პიონერები, დიდი ოქტომბრის სოციალისტური რევოლუციის 60 წლისთავისათვის სამზადის შეუდრინ. ოქტომბრელებმა კარგად იციან, რომ საკაეშირი პიონერული მარში ამ დიდ თარიღს ეღღლება. სამზადისში ისინიც მონაწილეობენ. ოქტომბრელთა ვარსკვლავებში გადაწყვიტეს

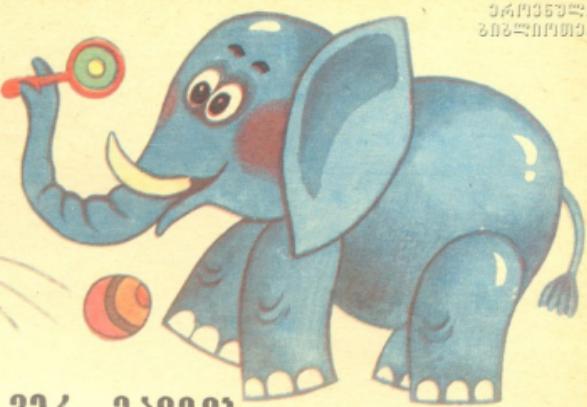
სკოლის ეზოში დარგონ და ახარონ ტყე შრიალება დაამზადონ ჩიხენარის საიდუმლო ქარხნის მაკე-ტი, პიონერთა ოთახში მოაწყონ „რევოლუციის ეუთხე“.

ოქტომბრელებმა გამოაცხადეს კონკურსი, თუ ვინ დახატავს უკეთეს ნახატს, დაწერს ლექსისა და პატარა მოთხოვობას. ყველაზე საუკეთესოებს და ხელთანაწერ წიგნის მოათავსებდნ, რომელსაც აწერა: „ჩვენ იქტომბრის შეიძიშვილები ვრთ!“ პაპა თეოფილე იქტომბრელებს შეპარდა, ჩემს მეგობრებს – რევოლუციის მამაც ჯარისკაცებს გაგაცნობთო. მათაც გადაწყვიტეს საჩურად ამოუქარგონ ხელსახოცები.

დიდა ოქტომბრის სოციალისტური რევოლუციის 60 წლისთავის დღეს ჩიხენარის ტყეში პიონერები დიდ კოცონის ააგიზგიზებენ, იქ, რასა-

კეირველია, პაპა თეოფილეც იქნება და სხვა ძველი რევოლუციონერებიც. მესამეედასელი ოქტომბრელები პიონერის საზომიმ დაპირებას წარმოსთვამენ. პაპა თეოფილე და სხვა ძერფასი სტუმრები კათ მერდნე ალისუერ ყვლსახვევებს გაუკერძება.

სოფლის გადაღმა ჩიხენარის ტყე შრიალებს, იგა სადადებოლ სმილერას უმღერის რევოლუციის გმირებს. ჩიხენარის რაონის სოფელ განახლების საშუალო სკოლის ოქტომბრელები დიდი ოქტომბრის სოციალისტური რევოლუციის 60 წლისთავისათვის ემზადებიან.



ვერ გაიგეა...

ემზარ პირთამდებილი

სტუმრად ვიყავ ზურასთან,
ზურა ჩემ ტოლია.

წუხელ რაც იქ ვიხილდე,
ძნელი მოსაყოლია;

იბლეირება ფოცხვერი,—
კატასავით მარდია;
აქეთ—იაგუარი,
იქით—ლეონარდია.

თუთიყუში ქოჩორა—
ჰეშივილით ყურს აღაყებს,
მაიმუნი ხეზეა
და გადადის მალაყებს.

ფანჯარასთან მანეჟი—
სადგომია სპილონის;
კიდევ კარგი, არ უნდა:
თივა, ბზე და სილონის.

გალიაში ვეფხევი ზის,
თვალი ვერ მოვაცილდე.
ვერ გაიგებ—ჯუნგლია
თუ ოთახი საძილე.

წვანან მგლები, ლომები—
ძუ არის თუ ხეადია;
სად წაიღს ზოომარჯი—
ჩემთვის უკვე ცხადია.



გერეზი ჩათუნია

ალექსანდრე თაბათაძე

ს დ ა მ ა რ ი

ერთ გელიან ტექში დედა დათვე ცენტო-
ვრობდა. ერთი ჰატარა ბელი ჰელვდა, ისე
ჰატარა, რომ დედა ბუნავიდან არც კი
შემშებდა გარეთ, არავინ შემიძინოსთ. და-
ტოვებდა ბუნავში და თვითონ სანადიროდ
მიდიოდა. საღამოს სანადირევს მოუტონდა,
აჭმევდა, მერე საინტერესო ზღვპრებს მოუ-
უვიოდა და დაბამიხებდა. ზღვაპრები, რა
თქმა უნდა, ტექის ცნოვრებაზე იუთ—ერ-
დღლებზე, ცოტვებზე, მელიებზე და მგლებზე.
ლომებზე და კუჭეულებზე არავერს უკაბიოდა,
ვაითუ შეეძინდესთ.

ერთ შეგნიერ დღესაც დათვე ტექში
წასხველებდა მოუმზადა...

— აბა, ფეხი არ გადგა ბუნავიდან,
— გამაფრთხილა ბელი.

— არ გაგად! — თქმა ბელმა.

გულდამშეიდებული დედა დათვე ბენა-
გიდან გამოვიდა და ტექში გაუჩინარდა.

ერთხანს ბელი მართლაც ბუნავში იწყო.
მერე მასწერინდა და გარეთ გამოვიდა.

კარგახანს იარა ტექში და უცემ ლომს
არ გადაწევდა! ჰატარა ბელს ლომი რადესო-
დეს ენასა და მისი არც შეძინებია. ისიც
კი მოეჩინა, რომ მხეცს ძალიან გრძელი
ეურები ბერძნდა და ძალიან ჰატარა გუდი.
აქს ალბათ შეძინა გურდელია! — გაიუი-
ქო და სულ ასლოს მიიღიდა.

— შენ, ჰეი, გურდელი! მოუსვი აქე-
დან, თორემ მაგ უურებს კიდევ უფრო და-
გიგრძელებ! — შეუძახა ასლოს მისულმა.



ლომმა იუიქრა, ალბათ ისე დონიერია
ეს ჰატარა ბელი. კურდღლად მოვეტევნეო
და კუდამომეუბულმა მოკურცხდა.

იარა, იარა ჰატარა ბელმა და ასედა
ვეჯებს წაადგა, მზეზე გაწოლილი იუთ, თვლებ-
და. ბელს ვეუსუი თავის დღეში არ ენასა
და მაინც არ შეძინებია, „ალბათ ციუჭი
თუა“ — გაიუიქრა და სეს ამოვჭარა, — ცო-
ტა სანს კუურებ და მერე ერთი მაგრად
მევაძინებო.

ამ დროს სმელი ტოტების ლაწალუში
შემოესმა. ცოტა სანიც და, ამ ბელის დედა



გამოხსნდა — ნადირობიდან ბრუნვებოდა და იქნება, თორუებ ასას როგორ გამოიყედადო შეიღილებათის საჭელი მიძინოდა. ჰეთხება და იმანაც მოტურიცელდა.

სხაურზე გაიღვია და დათვისხვენ გაქნდა. ლედ დაიშვა რომ თაგისი ბეჭი დაინა-
— ძენ, ჟერ, ცოტი სარ თუ გიღაც სა, კურ ბუჟირდი, მერე დიდი გაიხარა,
ბრივი, დათვს თავი დაბწებე, თორებ სულ რომ ასე გულდი შეიღი ჟავდ.

— ସାମନ୍ଦରାଜ, ଶୈଳିକାର, ପାତାଳାଜାର! ଏହି କଥା କିମ୍ବା
କିମ୍ବା କଥା କିମ୍ବା କଥା କଥା କଥା କଥା କଥା କଥା କଥା କଥା

— შენ ვიღდა სარჩ — იყითხს გრამიშვილებელი. ეს ქარგია რომ გულაბი სარ, მაგრამ სხვა დროს ნუდარ გასცემს სიტყვას, ამა

— კინცა კარ, ასლავე გიჩვენებ! — გულაბდად უთხრა დათუნიამ და მისენი წავიდა. წეტენე შეეძინდა! იფიქრა — ჩემზე ღონისძირი ნებამოსაბად მარტო გარეთ. როცა გაიზრდები, საითაც გინდა წადი, მენ კვდართა კინ მოგვრევა.

საზეიმო

თარიღილ ხავთასი

აბა, ჩქარა, ბიჭუბო,—
თარი,

დოლი,
დარი!

ტებლი ჰეჭბს აწყრიდლებინ
ლალი,

გოგი,
ნაირა.

საცემაზოდ მორთულა
ცუგრემელა მაიკო.
წრე,

წრე შეგძრათ,
კრიპტა!

უქმად დგომა არ იქოს.
დიმ-დიმ,

დაფლურს დაუფლის
ტიტიკო და დარიკო,
დოლს სიძლერა ავუწეოთ,
საცემად რამ იქოს:

— ტაში,—

ტიტიკო,
დარიკო,
მაიკო.

ტაში,—

ტიტიკო,
დარიკო,
მაიკო.

ტაში.



ԱՐԹՈՒՐԱԿԱՆ ԵՎ

Digitized by srujanika@gmail.com

ପେନିଗ୍ରାହିର ସାମ୍ବଲପଦା ଅମ୍ବରିକୁ ଶ୍ରୀରତ୍ନ-
ଶୁଣି ଶ୍ରୀରତ୍ନଙ୍କିରୁ ରାଜନେତା ରାଜନେତା ରାଜନେତା
ରାଜନେତା ରାଜନେତା ରାଜନେତା ରାଜନେତା ରାଜନେତା
ରାଜନେତା ରାଜନେତା ରାଜନେତା ରାଜନେତା ରାଜନେତା

მაგრამ ასესტობს სხვა სახის, საბოთა მე-
ცნიერების მიერ გამოყენილი ხე-მცნარე, რო-
მელიც პომიდორს ისსამს. აკადემიკოსმა ნიკო-
ლობ ციცინმა მარადმწევან სუბტრილიკულ მცნ-
ნარე ციფომანძრაშე დამწინ ჩვეულებრივი პო-
მიდორი. ციფომანძრა იძღვეა მტევნისებულ ნა-
ყოფს — 4-5 ცალს, თვითური — 40-45 გრამს
იწონის.

მეცნიერის შეუძლობარმა, გამიზნულმა ჟრო-
მამ, ბოლოს და ბოლოს გარკვეული შეჯერი გა-
მოილო; ციფრომანძრა ახდა გაციდებით უშვად
იძევა ნაყოფს, კარგად იტანს არახელსაყრდნო
პირობებს. ნაყოფი შესაძლებელია გაღავიტანოთ
არა მარტო ყუთებით, არამედ ტომჩებითაც კი

蒙古文書
蒙古文書

თან გირჩანსაც სძღვბს. ამასთანავე არც პომი-
ღვრისათვის დამახასიათებელ მეტად სასარგებლო
ფიცისტებს ჰყავთ.

წინათ პომიდორს ჩვენში ოქროს ვაშლს უწოდებდნენ, რაც იტალიური სიტყვის „პამიღორის“ პირდაპირ თარგმანს წარმატებელი იყო. უძაა ვიფრენოთ, რომ ეს მცენარე ჩვენში იტალიელან არის უძორდანიდა.



ଓଡ଼ିଆ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

ଡରୁଣିକାତ ଲରୁଥି ହାନିଗରା:
"ସୁଲ ଫୋଇମିଟ ଏକ୍ଷେପ୍ତୁଳା!"
ଗାନ୍ଧୀପ୍ରୋତ୍ସବରେ ଫୁଲ୍‌ଟ୍ରିକ୍‌ର ଜାରୀ,
ତାଙ୍କ ଲାଗେବେନ୍ଦ୍ର ଅସ୍ଵରୂପାର୍ଦ୍ଦ
ଦୁର୍ବାଗାମିଲ୍ଲ ଲମ୍ବଗ୍ରେ ମିଳାନ୍ତିରିତ
ଲ୍ରୁଣିକା—କ୍ଷେତ୍ରଗାସିନ୍ଦରିତିରିବା.

ଓର୍ବଲ
ମହିଳା

ନାଗାଳୀ ତେବୁଟି ଲାଗିଥି,
ବୀର ଶ୍ରେଷ୍ଠେତାଙ୍କ ନଥି,
ମିଳି ଶିଖିତ ଫାର୍ମଙ୍କଣୀ
ପ୍ରେସିର୍ଲ ବ୍ରେର୍ନାହିଁ ତୈୟାତି.



306 ԵՐԵՎԱՆ

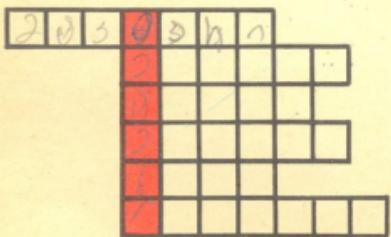
ବିଦ୍ୟାଲୟର ମାତ୍ରାଜୀବିନୀ

ପ୍ରସାଦକୁ ମେଘାଶିଖ,
ରାତ୍ରି ମୂରାରିଗ୍ରେ ଶାନ୍ତିଲାଭ,
ଶିଖରକ୍ଷେତ୍ର ରଥ ପ୍ରକଟିତ୍ୱାବି
ପାଶିମାଶରଦୀନ ନେତ୍ରଜୀବିଲାଭ.
ଅଛିଲା ଶରୀର, ଏକାନ୍ଧୀ,
ପ୍ରତି ଚିହ୍ନମାନ୍ତ୍ରିତ ଜୀବିଲାଭ!

გეგან სვანიძე

ବୁଝେଲେ ପାତାରୀ ଖୁରିଗ୍ଯଲାମ,
ପାପିତ, ଏହା ଘମିରିବା କିବିଦିନା?
ଶାର୍ଵଦାଳୀ ତାଙ୍ଗିସିତ ଗାଇବାଦା,
ଅଗିଲା ଲାଗିବିନ୍ବେ ଲା... ଲାଗିବିନା!

0531573060



፩፭፻፯፯

CPUCCE ፭፻፲፭

ତାମର ଅନୁଭବ ଉପିଳିକାଳେ,
ବ୍ୟାହାରିତା ଶେଷ ଏହି ପରିପରାଦିଃ
ଏହି ପାଠଗାନ ଅନୁଭବୀନ
ବ୍ୟାହାରିତା ପରିପରାଦିଃ



ଶ୍ରୀଲଙ୍ଘନା ଦୀତ୍ସମ୍ବିଳିସ ସାହେବ କ୍ଷେତ୍ରରେ ମହିମାପୂର୍ଣ୍ଣ ନାମ-
ଚାର ଗୁରୁତବକୁଳାବି



30 გვერდი ნიგნი

ჰატარა გურის მამამ სურათებიანი წიგნი მოუტანა. ბიჭუნამ წიგნი გულმი ჩაიხუტა, შემდეგ ღერძსთან მიირინა.

გურის მალინ მოეწონა სურათებიანი ზღაპარი.

ჟეორე ღღეს მეზობელშა თენგიზშა გური სათმაშოდ მიიჩატიფა.

მისევლისთანავე მაგიდაზე გურიმ თვალი მოჰკრა ისეთივე წიგნს, როგორიც მამამ უერთდა.

— ჩემი წიგნი, ჩემი წიგნიო! — შეხმახა მან და სტაცა სელი.

— ჩემია! — დაეტავა თენგიზი.

შეიქნა ერთა მიძგილაობა. უფროსებმა წიგნი ჰატონის დაუბრუნეს. ატიტებული გური ღერძამ შინ მიიღოანა.

— ა, შეილო, შენი წიგნი. ის კი თენგიზს მამამ უერთდა...

— მეორე, ორი ერთნაირი როგორ შეიძლება! — არ ისენენდა გური. ღერძას გაედიმა. ბიჭუნა კალთები ჩაისვა და აუსნა:

— ასეთი წიგნები ერთი და ორი კი არა, ბეჭრი, ბეჭრი იბეჭდება.

ზამთრის კირი

ა. გოგიაშვილი

შემოდგომა მიიწურა,
ჩამოთოვა მთა-გორები,
ჩქა-რა, ჩქა-რა, ცივა-ცივა,—
რახრახებენ ვაგონები.

— აქ გადმოხტი... აქეთ, აქეთ,
ნეტავ საით იყურები...—
ზღმარტლს და პანტას აგროვებენ
ზღმარტები და ციყურები!
დათუნიამ დაიმინა,
მობუზულან ჩიტუნები.

ნახარი გრიმოლ გაფრიდაშვილისა



1976 წლის „დალის“ მე-8
ნომერში დამტკიცლი ლექსის
„აკანქური-ბაბენკურისა“ მუსიკა
ნკუთხის კოპინიტორ მერია
ფარცხალაძეს.

გ ა ი ს ე რ ე ტ

გვიათ ძნელად

ამ ჰარარა ღეჭვით
გაუმარჯვოს, ბაგშეებო,
სანომებრივ ფერში ლილიზე ჩესით
რაც ზეგმობს გარშემო:
— სოფერა და მის შუკას!
— ქადაქსა და მის ქუჩას!
— თქვენს ებოს და თქვენს ბალს!
— თქვენს სკოდას და თქვენს სახლს!
— გაუმარჯვოს თქვენს ოცნებას!
— თქვენს გაბრძას და თქვენს მოსწრებას!..
რალა ბევრი გააგრძელო,
ღექსარ უყვარს წვალება:
ღაიბარეთ სასახლო
კაცებად და ქალებად!...



ნახატი 2012 წ მოწილაპისა

მთავარი რედაქტორი გვარან გაგამარიანი

რარედაცემი კოლეგია: ანიშან ააზავავილი, მეგან ავალიანი, კარლო მოსაზავილი, ლილია მირაძე, ვაკეა ლარებელი, ვალერ ვალერი, ალექსა რომილი ლილია ლისა (სამ. რედაქტორი), იორა მარიაშვილი (პ.მ., მდგრადი) სამართლის დარიალისადა, გვიათ ძნელად

საქ. კა. ც. ას. ლენინის სსრ კულტურის მინისტრის რეკომენდაციის ჩატვირტების მიზნის გურიანის
განახლების ნახატი გამარისა

განახლების მიზნის გურიანის განახლების მიზნის გურიანის

ნომრით: რედაქციის, განმეორების, სტამნის—მისამართი, ლიმანი, 14, ტელ.: მო. რედაქტორი—93-41-30, 93-98-15;
ს.მ. მდგრადი—93-10-32, 93-98-17; სამ. რედაქტორი—93-98-18; გამოცე. 93-98-19; სამდგრადი—93-98-18.

მოგვიათ სამართლის მინისტრის 20/IX-76 წ., ქალაქის სამის მის გურიანის
ფის. ნო. ცარც. ქმ. ტიტოვი 157.250. ფო. № 2732. „Дилъ“ № 11. საქართველოს ეროვნულ გვარის 20 ქად.